

V Praze dne 3. února 2015

Rada pro rozhlasové a televizní vysílání
Škrétova 44/6
120 00 Praha 2

Ke spis. zn. /Ident.: 2015/RUD/ČES

Věc: podání vysvětlení – Události 13. listopadu 2014

Dne 14. ledna 2015 byla doručena České televizi žádost Rady pro rozhlasové a televizní vysílání o podání vysvětlení, cit.: „z jakého důvodu dne 13. listopadu 2014, v rámci zpravodajské relace *Události*, vysílané na programu ČT1 od 19:00 hodin, v reportáži věnované konferenci o svobodném podnikání, byla z odvysílaného výroku prezidenta Miloše Zemana vystřižena zmínka Zdeňku Bakalovi.“

Česká televize se sídlem Praha 4, Kavčí hory, IČ: 00027383, jednající Mgr. Petrem Mrzenou, šéfredaktorem zpravodajství, podává následující vysvětlení:

Jméno Zdeňka Bakaly skutečně ve výňatku z projevu prezidenta Zemana ve vysílání pořadu *Události* dne 13. listopadu 2014 nezaznělo. Editor pořadu *Události* odůvodnil svůj krok tak, že došlo ke zkrácení projevu a zejména pak skutečností, že Viktor Kožený, jehož jméno prezident zmínil, je pravomocně odsouzeným pachatelem, kdežto Zdeněk Bakala nikoliv, přitom jméno Bakaly bylo zmíněno v negativní souvislosti cit.: „některé zbytečné kameny“ a reakce Z. Bakaly nebyla k dispozici. Věc následně posuzoval Editoriální panel zpravodajství ČT, který se shodl v tom, že výrok prezidenta Zemana byl kontroverzní natolik, že vyžadoval uplatnění principu, podle kterého má dotčená osoba dostat prostor vyjádřit se k němu a autoři měli takové vyjádření získat. Při absenci takového vyjádření Editoriální panel shledal, že editor měl důvod k zásahu, ale způsob jeho provedení nepovažuje za správný. Editoriální panel upozornil na to, že šlo o žánr reportáže, který vždy pracuje s principem krácení a výběru výroků, nikoli o žánr projevu, který byl odvysílán v plném rozsahu týž den na programu ČT24. To ostatně ze zjištění Rady pro rozhlasové a televizní vysílání uvedeném v žádosti Rady o podání vysvětlení rovněž vyplývá, když konstatuje, že úplné znění projevu bylo divákům dostupné, a to díky odvysílání záznamu projevu v pořadu *Studio ČT24* a nelze tak tvrdit, že Česká televize zmíněnou informaci v relevantním období vůbec neposkytla.

Česká televize nezastírá, že k pochybení v krácení došlo, ale ke zkreslení reportáže jako celku nedošlo. Obsahem vytýkané reportáže, o stopáži standardního zpravodajského příspěvku, byla totiž informace o konferenci o svobodném podnikání, v níž zazněla nejen pasáž z projevu prezidenta Zemana, ale i slova podnikatelů, jimž se v podnikání daří a slova předsedy Hospodářské komory a ze které vyplynul převažující názor, že Česká republika se po ekonomické transformaci ubírá správným směrem. Na druhé straně je pravdou, že Česká televize si musí zakládat na otevřenosti a nacházet při vysílání legální formy, jak informaci dostat co nejdříve k divákovi. Generální ředitel České televize se za chybu editora omluvil veřejnosti. Podstatné rovněž je, že bylo prokázáno, že k pochybení nedošlo zásahem zvenčí a nelze tedy mluvit o cenzuře.


Mgr. Petr Mrzena



Rada pro rozhlasové a televizní vysílání

Škrétkova 44/6, 120 00 Praha 2
Tel.: + 420 274 813 830 / Fax: + 420 274 810 885
www.rrtv.cz

Příjemka

Odesílatel

Název: ČESKÁ TELEVIZE
IČ: 27383
Adresa: Na hřebenech II 1132/4, 14700 Praha 4, CZ

Doručená pošta

Číslo: RRTV-RRTV/1397/2015-P
Sp.zn / identifikátor: ---
Číslo ISDS: 253386102

Informace o doručení

Datum doručení: 3.2.2015 13:54:09
Datum stažení: 4.2.2015 8:09:24